



행복한 성당, 하와이 한인성당

# 하와이 한인 천주교회

St. Andrew Kim Taegon Oratory

연중 제28주일

제2219호

2024년 10월 13일(나해)



## 오늘의 미사

“부자가 하느님 나라에 들어가는 것보다  
낙타가 바늘귀로 빠져나가는 것이 더 쉽다.”  
(마르코 10,25)

### ▶ 입당송

주님, 당신이 죄악을 헤아리신다면, 주님,  
감당할 자 누구이리까? 이스라엘의 하느  
님, 당신은 용서하는 분이시옵니다.

### ▶ 제1독서: 지혜서 7,7-11

### ▶ 화답송

주님, 당신 자애로 저희를 채워 주소서. 저  
희가 기뻐하리이다.

### ▶ 제2독서: 히브리서 4,12-13

### ▶ 복음 환호송

#### ◎ 알렐루야

행복하여라, 마음이 가난한 사람들! 하늘 나라  
가 그들의 것이다.

#### ◎ 알렐루야

### ▶ 복음: 마르코 10,17-30

▶ 영성체송 부자들도 궁색해져 굶주리게 되지만, 주님을 찾는 이에게는 좋은 것뿐이리라.

## 미사 시간 안내

주일미사	토요일 오후 4시
	토요일 오후 7시
	주일 오전 6시 30분
	주일 오전 10시 30분
	주일 오후 4시 (St. Peter & Paul 성당)
평일미사	화, 수, 금 오전 10시 30분
	목요일 오후 7시

■ 병자성사나 봉성체를 희망하시거나 임종  
환자 또는 망자 발생 시에는 신속히 연령회  
로 연락 바랍니다.

(이영미 세실리아 Home : 808.664.0632  
Cell : 808.389.1702)

- 주임신부: 이득규(바오로)
- 사목회장 : 김성연(야고보)
- 사 제 관 : (808) 422-1040
- 사 무 실 : (808) 422-1010
- 성당 주소 : 511 Main St, Honolulu, HI 96818
- 성당 이메일 : honolulukcc@gmail.com
- 홈페이지: <https://standrewkimhawaii.org>



## 사목 일정

### 1) 11월 봉성체 안내

11월 봉성체는 11월 14일(목)에 시행할 예정입니다. 병자성사나 봉성체가 필요하신 분은 아래 번호나 사무실로 연락 바랍니다. (이영미 세실리아: 664-0632, Cell 389-1702)

### 2) Peter & Paul 성당 파견 미사 일정 안내

10월 13일(일)	오후 4시
10월 20일(일)	미사 없음
10월 27일(일)	오후 4시
11월 03일(일)	오후 4시
11월 10일(일)	오후 4시

\* 자세한 사항은 사무실로 문의 바랍니다

### 3) 본당 설립 50주년 도네이션 감사드립니다.

김용수 다니엘, 임이선 스텔라, 전종서 시몬 가족, 이선애 스텔라, 고석희 엘리사벳, 김연수 비비아나, 김현수 세실리아, 백진성 안토니오, 김혜선 크리스티나, 백무열 대건 안드레아

### 4) 성전 건축 보수 기금 도네이션 감사합니다.

김용수 다니엘

### 5) 제대꽃 도네이션 감사합니다.

이기복 데레사, 김희순 카타리나



## 사목위원회

1) 50주년 준비를 위해 힘써주신 모든 분들께 진심으로 감사드립니다. 거의 2년에 걸쳐 수고하신 이득규 바오로 신부님과 사목회장님을 포함한 사목회원, 50주년 준비위원회, 번역팀, 전례부, 복사단, 레지오 단원들, 성모회원, 성가대, 생활성가대, 헌화회, 주일학교, 한글학교, 자모회, 상임위원회, 교육분과, 홍보부, 그리고 장경희 비안네, 곽희진 루시아, 신광철 야고보, 박영조 요한, 헤븐 아파나, 송정선 데레사, 나정일 요셉, 김옥자 마리아, 임정희 마리아님, 그리고 본당 모든 교우들의 노고에 깊이 감사드립니다. 여러분의 헌신과 수고가 있기에 50주년을 의미 있게 맞이할 수 있습니다. 정말 감사합니다!

### 2) 사무실 휴무를 공지합니다.

10월 14일-10월 31일까지 사무실을 휴무합니다. 참조하시기 바랍니다.

### 3) 제대봉헌 도네이션 명단 확인

11월9일- 11월30일까지 제대봉헌 도네이션 하신 명단을 사무실에 방문하여 확인하시기 바랍니다.

4) 50주년 기념 목주를 받지 못하신 신자분들께서는 사무실로 방문해주시기 바랍니다.

### 5) 청소년 기금을 위한 목주 판매

다음 주 토요일부터 주일까지 자모회에서 청소년 기금 마련을 위한 목주를 판매합니다. 많은 관심 부탁드립니다.

옥 치과
일반치과, 신경치료, 응급치료 메디케어 제공 / 808-946-2875

동양관광여행사
항공권도매/섬일주/이웃섬 관광/호텔예약 944-3949/info.orient1988@gmail.com

브라이언 오토 바디샵
자동차바디수리 ◦ 보험처리/친절상담 홍 프란치스코 / 836-5887

김남훈(베드로) CPA
회계감사, Book Keeping, 세금보고 947-2470

New York Life
은퇴연금/학자금/재산증식/무료상담차 그레고리오 / 226-3344

마마우 바비큐(타운에 위치)
케이더링, 가족행사, 각종 큰 행사 음식전문 예로니모/808-941-6262, 808-743-8200



## 구역 및 단체 모임 안내



## 알아봅시다

### 1) 상임위원회 모임 안내

일시: 10월 13일(일) 새신자 교리실

### 2) 성령기도회 모임 안내

일시: 10월 13일(일) 교중미사 후

장소: 성당

### 3) 다락방 모임 안내

일시: 10월 13일(일) 교중미사 후

장소: 컨퍼런스 룸

### 4) 연령회 모임 안내

일시: 10월 20일(일) 교중미사 후

장소: 성당



## 재정위원회 2차 헌금 안내

10월 26/27일 World Mission Sunday 위한

2차 헌금이 있습니다.

많은 관심을 부탁드립니다.

■ **지난주 우리들의 정성(10월 5/6): \$10,062**

주일헌금	교무금	특별헌금
\$6,426	\$1,690	\$1,946

### ■ 10 월은 묵주기도 성월 (I)

성모 신심 특성지녔지만, 본질은 그리스도를 향한 기도 성모님 통해 예수님을 지향 각신비마다 복음 내용 담겨 주님 구원의 신비 묵상하며 '관상기도'의 자세 유지해 하며 개인기도 지향때 울리지 않고 신비내용 묵상하는 것이 중요하고 지성 적접근으로 생각하기 보다 하느님과 대화위해 노력해야 한다.

10 월은 개인과 가정성화, 인류구원과 세계평화를 위하여 묵주기도를 바치는 '묵주기도 성월'이다. 묵주기도는 가톨릭 신자에게 가장 익숙하면서도 친근한 기도 가운데 하나다. 하지만 그만큼 기도하면서 일상 속 잡념에 빠져들기도 하고, 원래의 의미대로 바치는 경우가 의외로 드물다. 하는 사람은 많지만, 올바른 방법으로 잘 하는 사람은 별로 없다는 묵주기도. 묵주기도 성월을 맞아, 묵주기도에 대해 제대로 알아보고 묵주 기도를 올바르게 바칠 수 있는 방법에 대해 알아본다.

### ■ 그리스도를 중심으로, 그리스도를 향한 기도

"묵주기도를 바치는 것은 바로 성모님과 함께 그리스도의 얼굴을 바라보는 것입니다."(성 요한 바오로 2 세 교황 교서 「동정 마리아의 묵주기도」(이하 교서) 3 항)

묵주기도 생활을 강조했던 성 요한 바오로 2 세 교황 말처럼 묵주기도는 '성모님과 함께 하느님께 바치는 기도'다. 묵주기도는 성모 신심의 특성을 지니고 있긴 하지만, 본질적으로는 그리스도를 중심으로 하는 기도다. 따라서 묵주기도의 모든 묵상은 예수 그리스도를 향해야 한다.

출처 가톨릭 신문. 다음 주에 계속

ARBOR Financial Group NMLS# 236669

심소영: 주택용자담당  
Cel:(808)798-5100  
Email:sharis@arborfg.com

최 니콜 부동산

Locations,LLC Cell 225-5566  
www.ChoiHawaii.com  
nicole.choi@locationshawaii.com

메디케어 보험

(65세 이상 및 장애인)  
한국어, 영어 가능(심 크리스티나)  
Shari Shim / 798-5100

메리장 가정의학 클리닉

내과, 소아과, 산부인과 진료합니다  
예약전화 808-941-7799

A'ALA Meat & Seafood Inc

문의전화 808-452-8473 서삼렬 사무엘  
samseo@aalameatandseafood.com

보나 최 부동산

문의 전화 808-636-5217  
bona.choi@cbpacific.com  
Coldwell Banker P.P.

하와이 한인천주교 공동체 설립 50주년 기념 축하

+ 찬미예수님

친애하는 하와이 한인천주교 공동체 형제자매 여러분 주 하느님의 섭리로 설립 50주년이라는 뜻깊은 축제를 맞이하는 공동체 모두에게 주님의 특별한 은총을 진심으로 기원합니다. 아울러 우리 공동체의 수호자이신 성 안드레아 김대건 신부님의 전구와 축복을 청합니다.

잘 알려진 것처럼 한국천주교회는 1784년 선교사 없이 자발적으로 설립되었습니다. 우리의 신앙 선조들은 험난한 박해에도 불구하고 목숨을 담보로 신앙을 굳게 지켰고, 그렇게 지킨 신앙을 놀라운 방법으로 더욱 넓게 확산시켰습니다. 역사적 경험 속에 각인된 신앙의 자발성과 순교 정신은 우리 교회의 탁월한 속성으로 자리 잡았습니다.

한국의 교우들이 가는 곳에서는 어디나 교회가 세워지고, 천주를 공경하는 찬미가가 울려 퍼졌습니다. 하늘과 맞닿은 깊은 산중에 공소가 세워졌는가 하면 인적도 없는 바닷가 모래땅에도 공동체가 생겨났습니다. 만주의 척박한 황무지를 맨손으로 일구며 신앙까지 일구어낸 백성이 한국의 교우들이었습니다. 그리고 그 강인한 자생력과 순교 정신은 태평양 건너 하와이 땅에 이르러서도 변함없이 뿌리 내리고 꽃을 피웠습니다.

1903년 첫 이민자들이 들어온 이래로, 하와이 섬 곳곳에 흩어진 교우들은 성사의 은혜를 베풀어줄 사제를 간절히 찾아다녔다고 합니다. 우리의 언어로 고해를 하거나, 우리말 강론을 듣지는 못하더라도 고향에서 드리던 찬미가를 함께 드리자며 작은 공동체를 이루기도 하였습니다. 그들은 스스로 교회를 세웠던 첫 선조들의 피를 물려받은 것입니다. 어쩌면 하와이 신앙공동체의 오늘은 세기를 훌쩍 뛰어넘는 저들의 간절함으로부터 기원했을 것입니다. 역세고 날카로운 사탕

수수에 여린 몸이 베이고 굵히며, 젊음을 희생시켜 받아든 몇 톨의 노임에서조차 가난한 형제들을 돕겠다며 고국으로 보낸 성금은 순교자의 핏값을 닮았습니다

조국의 교회로부터 상속받은 한인들의 창조적인 노고와 순교 정신은 1974년 새롭게 재창립된 한인 천주교 공동체를 통해 다시 한번 빛을 발하였습니다. 무한한 역량과 끊임없는 도전으로, 이주 한인들은 꾸준히 하와이 사회에 기여해왔다고 들었습니다. 그 가운데 우리 한인 천주교회가 순교자의 후예답게 수준 높은 신앙공동체를 이루어 가고 있다는 사실에 벅찬 감격과 자부심을 느낍니다. 순교자와 같은 성실한 믿음과 창조적이고 자발적인 신앙 활동은 한국천주교회의 탁월한 속성을 드러내는 것이고, 그리스도의 복음을 세상에 선포하는 또 하나의 성사라고 할 수 있습니다. 이 위대한 노정에 주인이자 인도자가 되어 주신 하느님 아버지께 영광을 드립니다. 그리고 그분의 동반자가 되어 이 길을 걸어오신 여러분 모두에게 존경과 사랑을 드립니다.

하와이 한인천주교 공동체의 50주년은 우리만의 축제가 아닐 것입니다. 이처럼 아름다운 여정이 될 수 있었던 데에는 수많은 관심과 배려가 있었으리라 생각합니다. 무엇보다 호놀룰루 교구 래리 실바(Larry Silva) 주교님과 역대 교구장 주교님, 사제들께 감사드립니다. 지난 세기 전반, 한인 교우들에게 큰 위로와 힘이 되어 주신 메리놀회 사제들도 기억하지 않을 수 없습니다. 그리고 종교는 다를 수 있겠지만 하나의 민족으로서도 의지하며 도움을 주고받은 하와이의 교민들 모두에게도 그리스도 예수님의 강복이 함께하기를 기원합니다.

하와이 한인 천주교회 설립 50주년 기념 축하  
한정현 스테파노 주교

**본당 설립 50주년 묵주기도 봉헌**  
10월 6일까지 묵주기도 봉헌은  
총 659,163단입니다.

Business Insurance Service, Inc  
보험 컨설팅, 상가·집·자동차 보험  
사도요한 김형섭 /599-9810, 592-5011

이한주 마태오 재정설계  
상속, 절세, 롱텀케어, 생명보험, 연금, 학자금  
carlitos3840@gmail.com/213-321-8787

뷰티터치(BEAUTY TOUCH)  
한국 화장품 종합 백화점  
문의: 임영림 안나  
Tel:(808)271-4802

(주)에이스원글로벌(사슴태반 전문기업)  
"당신의 건강과 아름다움을 지켜드립니다"  
youngminina@gmail.com  
문의: 류영미 마리아막달레나  
808-398-1275

Young Law Group LLC.  
한국, 미국 변호사 그룹  
상법, 계약법, 상속, 이민  
808-591-0722 / 이재영

묘지매매  
묘지: korean Memorial Garden Lot 39  
Section B Sites 1,2,3,4 ,  
(판매) 가격 절충 가능  
문의: 심소영/ 808-798-5100